

# EL DIARIO DE AVILA

Jueves, 20 de junio de 1974

8 pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. ● Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXVI ● Número 23.967 ● Depósito Legal: AV. 5-1958

## Auditorio de Música Polifónica en el Ex-convento abulense de San Francisco

El ministro de Educación y Ciencia aprueba el proyecto por importe de 5.000.000 de pesetas

Como ya es sabido, el Convento de San Francisco fue expropiado por la Dirección General de Bellas Artes, con la idea de repararlo y ser utilizado en parte como Auditorio de Música Polifónica. Con gran satisfacción recibimos la noticia, por parte de la Delegación Provincial de Educación y Ciencia, de que por el excelentísimo señor ministro del Departamento, se ha

resuelto aprobar el proyecto correspondiente, por un importe aproximado de cinco millones de pesetas.

Por la misma Dirección General se ha acordado la aprobación también de las obras que se realizarán en la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción, de El Barco de Avila.

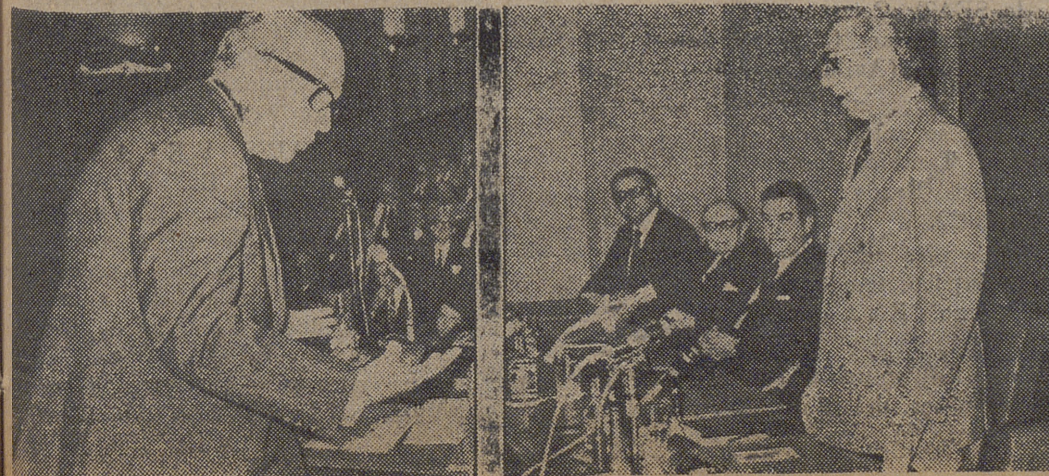
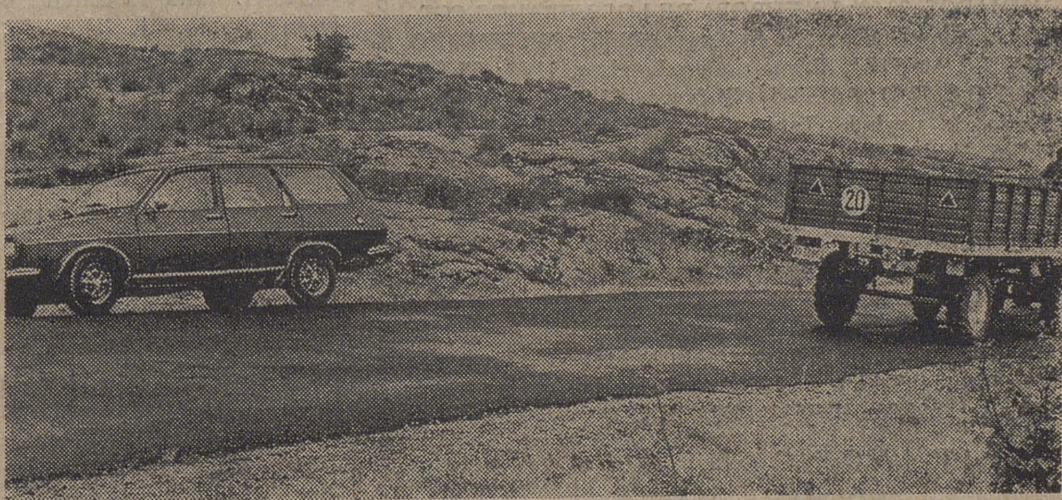


## El Presidente del Gobierno, en el "Forrestal"

Conforme damos cuenta en página 12, el Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, visitó ayer, antes de regresar a Madrid, tras su viaje a Cataluña, el portaaviones "Forrestal" de la VI Flota norteamericana, fondeado en aguas de Palma de Mallorca, y desde el que presencié diversos ejercicios realizados por la dotación del gigantesco navío. La fotografía, de EUROPA PRESS, recoge un momento de dicha visita, a bordo del portaaviones, donde recibió los correspondientes honores militares.

## T. V. E. en Avila, para una emisión de Paco Costas

A mediodía de ayer, fueron rodadas en los alrededores de nuestra ciudad, por un equipo de Televisión Española, diversas escenas de lo que no debe hacer un tractor en la carretera, con el fin de disminuir, en parte, el peligro y evitar accidentes. Estas escenas podrán ser vistas el próximo día veintitrés, en el programa "Todo es posible en domingo", comentadas por el popular Paco Costas, que ayer tomó parte activa en el rodaje.—(Foto: LUMBRERAS).



## Representación abulense en la clausura de la Asamblea de la Confederación de Cajas de Ahorro

Se celebró ayer, en Madrid, presidido por el vicepresidente segundo del Gobierno y ministro de Hacienda, don Antonio Barrera de Irímo, el solemne acto de clausura de la XLII Asamblea General de la Confederación de Cajas de Ahorro, cuyo nuevo presidente, señor Sancho Dronza, aparece en la foto de la izquierda, durante su intervención. En el otro grabado, el ministro pronunciando su discurso. En dicho acto, estuvieron representadas las entidades confederadas abulenses: Por la Caja Central de Ahorros y Préstamos, asistieron el presidente de su Consejo de Administración, don Enrique Aboín Martín, y su director, don Ramón Hernández; y, por la Caja General de Ahorros, don José Tomé Bustillo, presidente del Consejo de Administración, y don Carlos Martín de Velasco, director general.

## No a todos les gusta el fútbol

Evite problemas y tenga dos televisores

### Tele-Hogar

le ofrece precios especiales desde 9.900 Ptas. y oferta de cambio televisor usado T. V. Portátiles, Sobremesa y T. V. COLOR

Tele-Hogar

San Segundo, 36.  
Teléfono 21 22 84.  
(Frente al Arco de la Catedral).

## Jeimer monas-noulique

Duque de Alba, 3 Alcanta, 6

La nueva moda de verano para todas las edades

Sueters - Faldas

Números premiados: VALES REGALO «JEIMER» Para los entregados en Mayo:

|           |                 |        |               |
|-----------|-----------------|--------|---------------|
| N.º 4.046 | — Vales de 50,— | ... .. | 6.000 Pesetas |
| N.º 1.839 | » » 25,—        | ... .. | 3.000 »       |
| N.º 9.473 | » » 5,—         | ... .. | 500 »         |

## Universidad de Salamanca

### Pruebas de acceso a la Universidad para mayores de 25 años Convocatoria de junio de 1974

Se hace público que estas pruebas darán comienzo el próximo día 25 martes, a las cuatro y media de la tarde en un aula de la Facultad de Derecho, debiendo

concurrir los aspirantes provistos de pluma estilográfica o bolígrafo y de carnet de identidad, además de la papeleta de examen que se les entregó en el momento de su matrícula.

*El Secretario General*

#### PRUEBAS DE MADUREZ PARA BACHILLERES TECNICOS (SUPERIORES LABORALES) CONVOCATORIA DE JUNIO DE 1974.

Por la presente se convoca a los alumnos matriculados para dichas pruebas, que tendrán lugar el próximo miércoles día 26 a las nueve de la mañana en el Aula Francisco de Vitoria de la Antigua Universidad, debiendo concurrir los matriculados provistos de pluma estilográfica o bolígrafo y de carnet de identidad, además de la papeleta de examen que se les entregó en el acto de su matrícula.

*El Secretario General*

**Peatón: si circula de noche por carretera, procure usar ropa de color claro o, cuando menos, lleve un pañuelo blanco en la mano o anudado al brazo.**

### Pruebas en la Ciudad Deportiva de Avila para la obtención del distintivo nacional

Los próximos días 22 y 23 a las siete de la tarde y diez de la mañana respectivamente y en las instalaciones de la Ciudad Deportiva, tendrán lugar las pruebas para la obtención del Distintivo Nacional de Aptitud Deportiva.

Las personas interesadas

en su participación podrán solicitarlo previamente en esta Delegación, al objeto de inscribirlos gratuitamente en la Mutualidad General Deportiva.

Suscribase a:  
**EL DIARIO DE AVILA**

### Jornada reducida de verano para la Siderometalurgia

NOTA DE LA DELEGACION PROVINCIAL DE TRABAJO

La Dirección General de Trabajo ha determinado que la jornada reducida continuada de verano establecida en el Artículo 50 de la Ordenanza Siderometalúrgica se aplicará en la forma habitual con sujeción a las normas señaladas al efecto.

## VALON

SIGUE SIENDO  
LA MEJOR PINTURA  
PLASTICA.

Para decoración y toda clase de objetos.

### ANTIPOLUCION



De venta  
en Droguerías

Garantizada por  
**VALENTINE**

## Programas de



PARA HOY  
PRIMERA CADENA

● **NOCHE:**  
21,00: TELEDIARIO. 21,35: HOY PRESENTA, CICLO CINE ESPAÑOL. «La tía Tula» (1964). Dirección: Miguel Picazo. Intérpretes: Aurora Bautista, Carlos Estrada, Irene Gutiérrez Caba, José María Prada, Laly Soldevilla. Una mujer, por imperativos familiares, se ve obligada a la soltería. Al llegar a la madurez de su vida, se da cuenta de que su sacrificio ha sido inútil, y pretende recuperar las ilusiones perdidas. Basada en la famosa novela de don Miguel de Unamuno, esta película es uno de los primeros títulos del realismo cinematográfico español. 23,15: TERCERA EDICION. 23,25: UN MOMENTO, POR FAVOR. 23,30: DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.

#### SEGUNDA CADENA

19,15: CARTA DE AJUSTE. Flamenco: cantes de Cádiz. 19,45: PRESENTACION Y AVANCES. 19,46: DIBUJOS ANIMADOS. 20,00: LA EUROPA DE LOS VERANOS CORTOS. «Donde nacen los icebergs». 20,30: ENCUENTRO CON LA MUSICA. Bernstein en Londres. 21,30: TELEDIARIO 2. 22,00: RAICES. «El fuego». 22,30: F. B. I. «Momento de verdad». Intérpretes: Efrem Zimbalist Jr., Philip Abbott, Williams Reynolds, Marilyn Mason, Richard Carson.—El caso de V. R. Tobias y John Dickers. Homicidio en una reserva del Gobierno. Una organización de prestamistas con usura, asesina a uno de sus clientes, un soldado, que anteriormente se ha puesto en contacto con su antiguo amigo Wally, ex combatiente y antigua figura nacional de rugby, para intentar reunir el dinero necesario. Este contacto es suficiente para que el inspector Erkin y el agente Colby inicien las investigaciones. 23,30: ULTIMA IMAGEN.

#### AVANCE PARA MAÑANA PRIMERA CADENA

● **SOBREMESA:**  
14,00: CARTA DE AJUSTE. «Obras de J. A. Galindo». 14,15: APERTURA Y PRESENTACION. 14,24: PANORAMA. 15,00: TELEDIARIO. 15,35: PULSO DE LA FE. 16,15: DESPEDIDA Y CIERRE.

#### ● TARDE:

19,00: CARTA DE AJUSTE. «Cuarteto número 1, en fa mayor», de Beethoven. 19,15: APERTURA Y PRESENTACION. 19,16: AVANCE INFORMATIVO. 19,20: CAMINO DEL RECORD. 20,00: NOVELA (Capítulo XX y último). «Oblomov», de Iván Goncharov.—Oblomov, a pesar de haberse recuperado rápidamente, tiene una recaída. En realidad, cada vez está más claro que su mal no es físico. Entre la servidumbre empieza a haber una inquietud que va en aumento. Ellos suponen que Oblomov no va a durar mucho... 20,30: CARA AL PAIS.

## ANUNCIOS BREVES

#### VENTAS

—Vendo máquinas punto, una industrial y otra tricostosa. Teléfono: 21 32 91.  
—SISAL alta calidad y buen precio. J. Horcajo, S. A. Carretera Avila-Villalba, 8. Teléfono 22 02 50. Avila.

#### ALQUILERES

—Se alquila piso en carretera Toledo, 6-1.º A. A partir 8 tarde.  
—BODAS. Alquiler de coches americanos de gran lujo. Calle Segovia (Detrás Clínica Santa Teresa). Teléfonos 21 20 16 y 21 24 79.  
—SE ALQUILA Nave Industrial de 800 mts. cuadrados con un patio de 400 metros, sita en las proximidades de la SEAT, Carretera de Madrid. Informes GESTORIA PRIETO (Avila).  
—Alquilo junio, julio y septiembre piso amueblado a convenir. También locales para clases. Razón: Teléfono 22 02 29.  
—Se alquila piso amueblado, muy céntrico, temporada de verano. Razón: 21 25 64.  
—Alquilo piso amueblado con piscina niños, del 15 de agosto. Capitán Méndez Vigo, 3, 3.º.

#### TRABAJO

—Se necesita chica para cocina. Restaurante COPACABANA. Telf. 21 11 10.  
—Se precisa matrimonio, ella para cocina, él mozo de comedor, máximo 50 años. Para tratar. Llamar teléfono 17 de Sanchidrián.  
—Se necesita pastor para Avila capital, buen sueldo. Llamar Telf. 21 32 66.  
—GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Infórmese enviando 4 pesetas en sellos. Sylvolin Center, Apartado 2.421, Madrid-2.  
—Se necesita señorita, sepa hacer cera, y aprendiz. Interesadas de 2 a 3. Avenida Portugal, 19 bajo.  
—Se necesita chica para cocina. Teléfono 21 11 10.

#### TRASPASOS

—Traspaso o alquiler local comercial, vacío. Bien situado. Telf. 21 32 65.

#### DEMANDAS

—NECESITO casa en alquiler temporada de verano. Amueblada y preferible con jardín. Teléfono, 21 26 79.

—OFRECEMOS a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo 6 pesetas en sellos de Correos a CONTINENTAL PLANNING, c/ Calvet, 5. Sección 51, Barcelona (6).

#### ENSEÑANZA

—Graduado Escolar, Bachiller: Cuarto, Quinto, Sexto. Ciencias, Letras. Avenida Madrid 4.

#### COMPRAS

—Chinchillas vivas - jaulas, compro. Ofertas Apartado 71. Salamanca.

#### VARIOS

—Saque su carnet en autoescuela SAN CRISTOBAL garantía de un buen aprendizaje, modernas instalaciones. Duque de Alba, 12 Teléfono 21 24 20.  
—VIAJES V E L A S C O. AGENCIA DE VIAJES G. B. T. núm. 126. Vacaciones - Viajes de negocios - Viajes de novios - Excursiones - Alquiler de apartamentos - Reservas de toda clase - Billetes aéreos, Marítimos y Terrestres. Generalísimo Franco, 15. (Arco del Mercado Grande). Teléfono 21 13 21. AVILA.

## País de mayor fraude en los artículos europeos de consumo

Arraiga la picaresca de adulteradores, la no publicación de las marcas cuando son multadas, sino que se publican los nombres de empresas fabricantes desconocidas

España es el país con mayor fraude en los artículos de consumo de Europa. Esta situación lamentable es recordada por la Prensa con bastante frecuencia, por lo que debemos concluir que se tratará de otra diferencia de nuestro país.

Naturalmente, todos se preguntan cómo es posible que esto ocurra —y digo todos, porque todos somos consumidores—, máxime cuando en el país existen órganos administrativo-jurídicos con poder coercitivo y sancionador suficiente, como para establecer una auténtica disciplina de mercado. Decía que existen, pero, claro, eso no basta, es necesario que actúen y además con dinamismo y vigor a fin de evitar este escándalo público. Me estoy refiriendo al inédito Código Alimentario Español, perdido seguramente por los anaqueles de la Administración desde su fecha de nacimiento en 1967.

Otra circunstancia que sirve para arraigar la picaresca de los adulteradores es que, por lo general, cuando se aplica una sanción en forma de multa por la adulteración de un producto determinado, no se publica la marca comercial por la que es conocido e identificado en el mercado, privando al consumidor de

su justa represalia de rechazo, sino, que se hace con el nombre o razón social de la empresa que lo fabrica que suele ser totalmente desconocida a los compradores.

Sin duda alguna, también ayuda la pasividad colectiva, subsumida su acción a nivel individual, por la carencia de auténticas asociaciones de defensas de los intereses del consumidor. Como claro ejemplo de pasividad sirva el demostrado ante determinada empresa que fabrica productos lácteos que fue multada hace algún tiempo con varios millones de pesetas por adulterar con grasas animales la leche que vendía como de vaca. Pues bien, paradójicamente, inició a continuación una campaña publicitaria —o contra-campaña, diría yo— con visitas colectivas a sus factorías de grupos de jamas de casa! y colegios con sus niños y maestros y otros grupos consumidores todos, claro, para acabar fotografiándose en la puerta de la fábrica con los directores de la empresa. Pero resulta aún más chocante, que la empresa multada por la Administración, cedió un camión de los muchos que tiene, con su razón social pintada en las puertas para el rodaje de una película de la serie «Los camioneros» a T V. E., que es un órgano de información dependiente de la misma Administración que sancionó a la citada empresa; el resultado fue que tuvimos durante media hora, delante de nuestras narices en la pantalla el anuncio publicitario, y además gratis, por parte de la empresa.

Del fraude alimentario es del que más se habla, porque su percepción es general. Pero nadie ignora que en los productos industriales y de servicios existe también en forma alarmante. La práctica fraudulenta en este sector en la escala que se viene dando corresponde a una economía capitalista propia de los países subdesarrollados o en vías de desarrollo, donde por razones de escasez anteriores se tenían que tolerar tales irre-

gularidades, en beneficio del desarrollo por sí mismo, aún a sabiendas de este abuso delictivo. También es no-

torio que en nuestro país todavía no existe una verdadera clase capitalista tradicional, creadora e imagina-

tiva, capaz de desarrollar grandes y buenas industrias dentro de un contexto económico, (Pasa a página 10)



DE TODOS LOS MEDIOS PARA COMUNICARSE  
EL TELEFONO  
ES EL MAS DIRECTO



Y si llama entre las 20 y las 8 horas cualquier día laborable, los sábados desde las 14 horas y la totalidad de los domingos y festivos del calendario laboral, obtendrá una bonificación del 50% en sus comunicaciones interurbanas.

Peatón: en carretera no se pare jamás en una curva o en un lugar donde pueda no ser visto a tiempo por un conductor.

GABINETE  
ELECTRORRADIOLOGICO

F. Tomé Bustillo

ELECTRORRADIOLOGO

Intensificador de Imágenes. Radioterapia profunda. Rayos X fijo y portátil. Seriadador. Tomografías. Corrientes. Diatermia. Onda corta (fijo y portátil). Rayos ultravioleta e infrarrojos. Telerradiografías de 30 x 90. Ultrasonidos. Catedral, 2. Teléfono 21 19 20. (C. S. número 301).

CLINICA QUIRURGICA

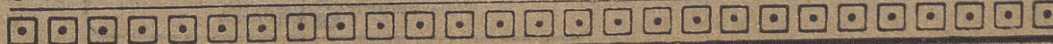
Dr. Suárez Bajo

CIRUGIA GENERAL Y TRAUMATOLOGIA

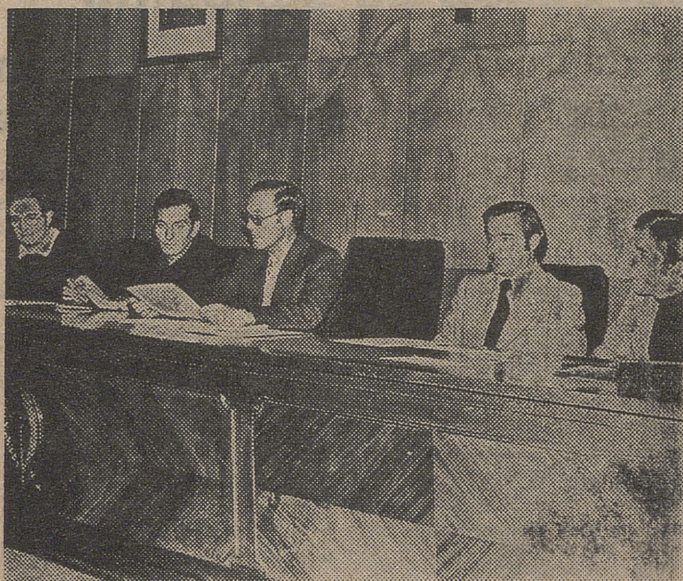
Habitaciones para enfermos operados. Consulta de 12 a 2. San Juan de la Cruz, 14. Teléfono 21 15 72. A V I L A.

OSRS

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



## Fue constituida la Asociación Abulense de Amigos del Teatro



Ayer tarde tuvo lugar, en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, la junta de constitución oficial —después de aprobados sus estatutos— de la Asociación Abulense de Amigos del Teatro. Un nutrido grupo de jóvenes de nuestra capital, aficionados a esta actividad, asistieron a la reunión y rellenaron sus fichas de inscripción. Posteriormente, fue constituida la Junta Directiva. Avila cuenta, pues, desde ayer, con una nueva asociación, dedicada a promover y fomentar la afición al teatro.

(Foto: LUMBRERAS).

## Don Saturnino Casillas Candeleda, Comendador de la Orden del Mérito Agrícola

Le ha sido concedido el ingreso en la Orden Civil del Mérito Agrícola, con categoría Comendador, al secretario accidental del excelentísimo Ayuntamiento de Avila, don Saturnino Casillas Candeleda. La noticia le ha sido transmitida por el excelentísimo señor Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García Baxter, telegráficamente. No es una cordial enhorabuena a tan ilustre y activo funcionario municipal, m u y querido amigo nuestro.

**Conductor:**  
Circule por la derecha

# Ciudad y

## Necesidad acuciante de un paso subterráneo

Decíamos en nuestro número de ayer, comentando una fotografía que recogía las obras que se realizan en la Avenida de Madrid a causa de la próxima puesta en servicio de la estación de autobuses, que, al parecer, va a sufrir alguna modificación el nudo que forma la confluencia de esta vía con la Avenida de Portugal. Y a propósito de esto, alguien nos ha sugerido hoy si no sería este momento

oportuno para la realización en aquel lugar de un paso subterráneo, como acceso a la estación. Y, sobre todo, para evitar el constante peligro que aquel lugar supone para las numerosas personas —cada vez más— que se ven obligadas a cruzarle con gran frecuencia.

## Ayuntamiento de Avila

### Atracciones, puestos y casetas en Fiestas de Verano

El próximo día 24 de los corrientes, a las cuatro de la tarde tendrá lugar en la Casa Consistorial, la subasta por pujas a la llana, para su instalación en el recinto situado al efecto en el antiguo campo municipal de deportes.

Avila, 19 de junio de 1974.—El Alcalde, *Fernando López*.

## Vida DE SOCIEDAD

### ASCENSO

Por Decreto publicado en en el B. O. del Estado y D. O. del Ministerio del Ejército, ha sido promovido al empleo de General Intendente de Ejército honorífico, nuestro buen amigo, paisano y colaborador don Manuel Belmonte Díaz, Coronel de Intendencia retirado, a quien con este motivo enviamos nuestra más cordial felicitación.

### Aniversario y misas

Con motivo de cumplirse, el segundo aniversario del fallecimiento de la señora doña Justa Falcón Pérez, Viuda de don Nemesio Muñoz Martín (q. e. p. d.), las misas que se digan los días 20 y 21 a las ocho de la tarde y el 22 a las 8,30 en la Capilla de las Siervas de María, así como las que se digan en la Parroquia de San Juan a las ocho de la tarde desde el día 24 al 28 del presente mes, serán aplicadas por su eterno descanso.

### Testimonio de gratitud

La familia de doña Agustina Ruiz Martín (q.e.p.d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente agradecer desde estas columnas los numerosos testimonios de pésame recibidos con motivo del fallecimiento de dicha señora.

## El día 27, jornada festiva en el Ambulatorio de la Seguridad Social

Para general conocimiento de todos los beneficiarios, se hace saber que, el próximo día 27 de los corrientes, festividad de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, será considerado como jornada festiva en el Ambulatorio de

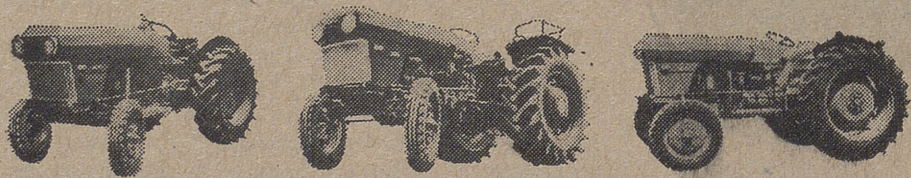
la Seguridad Social de la Capital.

La asistencia urgente quedará a cargo del Servicio de Urgencia Nocturno y de Domingos y días Festivos de la referida Seguridad Social.

## Farmacias de guardia

| Día     | Fecha | De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente                                | De 10 mañana a 10 noche                                                      |
|---------|-------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|
| Jueves  | 20    | D. Antonio Vinuesa Martín<br>(Reyes Católicos, 31)<br>Teléfono 21 13 35   | D. Luis Guerras del Castillo<br>(Batalla de Brunete, 3)<br>Teléfono 21 15 34 |
| Viernes | 21    | D. Daniel de Fernando Alonso<br>(Reyes Católicos, 6)<br>Teléfono 21 12 48 | D.ª María Jesús Pardo González<br>(Capitán Peñas, 15)<br>Teléfono 21 20 88   |

## Dispuestos a todo, en cualquier campo.



Los Tractores Barreiros 4000, 5000 y 7000, labran, siembran, roturan, escardan, abonan, recolectan, transportan... accionan bombas de riego, empacadoras, rotocultores, guadañadoras...

Tractores de mecánica robusta y sencilla, por eso casi nunca se averían. Su bajo régimen de revoluciones, 2.200 rpm., les permite desarrollar toda su potencia en cualquier terreno de labor. Están hechos para trabajar a tope muchos años, sin dejar de producir beneficios.

Tractores Barreiros de 40, 52 y 64 CV. H.M.A., tres soluciones económicas y rentables para mecanizar sus campos. Chrysler España los pone a su disposición con la más completa Red de asistencia técnica y de servicios.

Consúltenos las condiciones económicas. Su tractor Barreiros, le será todavía más rentable.

**Barreiros, Tractores para toda la vida.**

## MOSA

Ctra. Madrid-Avila, Km. 111  
Telfs. 220500 - 04 - 08  
AVILA.

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

## AMBULANCIAS

### ANTONIO ALVAREZ

Dotadas de radio-teléfono

Teléfonos 211220 y 212460

AVILA

# Tierra de Avila

## Abulensismo

### UNA GRAN INDUSTRIA EN AREVALO

La IB-MEI ESPAÑOLA, S. A., instalará en la segunda ciudad abulense su 3.<sup>a</sup> factoría

Con ganas quedo de pedir albricias; pero, por si acaso no fuere el primero que lo grita, callaremos discreta y prudentemente nuestra satisfacción. Empero nadie podrá evitar que gozosamente digamos con cuanto nuestras fuerzas alcancen: ENHORA BUENA PARA LA CIUDAD DE AREVALO! Una gran industria se instalará en su casco urbano, metro más acá o metro más allá... Y hay que felicitar a esa ciudad nobilísima como a cabeceira de su Tierra que resultará igualmente beneficiada repoblándose o al crear puestos de trabajo para muchos que podrán volver y para otros que no tendrán que marcharse.

UNA CARTA DEL PRESIDENTE DE LA GRAN EMPRESA A NUESTRA PRIMERA AUTORIDAD PROVINCIAL CONFIRMA LA NOTICIA DESPUES DE UN LARGO PERIODO DE CONTACTOS Y NEGOCIACIONES.

¿Qué supone esto para la Ciudad de Arevalo y para nuestra Tierra de Avila, principalmente La Moraña y Madrigal?... Ayer precisamente nos decía un amigo de la Villa de Isabel «La Católica» que Villar de Matcabras está desierto, salvo la presencia de una familia: dos hijos que acompañan a su madre... Blasconuño, y otros lugares así, muestran el cincuenta por ciento de sus casas inhabitadas.

Pues he aquí que la Factoría que se ha de instalar en Arevalo supone ciento cincuenta puestos de trabajo en un primer momento y contará setecientos obreros en el de su máximo desarrollo, de ellos un cuarenta por ciento varones y el sesenta por ciento mujeres. Y además...

—¿Además?

—Además tendrá la ventaja de incorporar valores

técnicos abulenses con lo cual no serán pocos los hombres de carreras especiales que aquí podrán emplearse. Claro que, si no los hubiere abulenses, habrían de convocarse los correspondientes concursos para cubrir las vacantes con carácter de llamada nacional...

La IB - MEI Española, S. A., tiene su primera factoría de Industria Eléctrica en la Carretera de Móstoles, kilómetro 1, hectómetro 1, Villaviciosa de Odón, y la segunda en Valmojado. En la primera cuenta ya con mil doscientos obreros y el número de ingenieros y técnicos preciso en relación al volumen de tan importante industria. En la segunda tiene menos operarios, como en vías de desarrollo, contándolos solamente por centenas.

Está registrada su producción en los anuarios como de motores eléctricos en miniatura, para lavadoras; grupos de alta frecuencia y bajo voltaje para carga de acumuladores, y turbogeneradores, en Villaviciosa de Odón, y fabrica bombas para lavadoras, etcétera en la segunda Factoría, que está situada en Valmojado... y un Anuario ya pasado, no actual, le consigna sesenta millones de pesetas como capital fundacional a la primera factoría...

En fin: que comunicamos estas noticias con plena satisfacción, porque queremos para los abulenses las ventajas que nos ofrece el desarrollo económico-social y deseamos que, al tiempo que muchos expandan por el mundo los valores que nuestra Tierra proporciona, ésta no se despueble: que la industria vitalice al campo.

Pedro de ULACA.

## El Barco de Avila

### Día de confraternidad entre distintos pueblos de la zona

BARCO DE AVILA. (De nuestro corresponsal RES-FLO).—Es notorio, desde hace años, el impulso que con su consejo y experiencia a los pueblos de la comarca, ha contribuido la oficina local de Extensión Agraria, entre los que también ha de contarse el de abastecimientos de aguas en obras de régimen comunitario, circunstancia por la cual han resultado favorecidos 18 de dichos pueblos.

Concluidas felizmente las mismas, se ha pensado en celebrar el día 27 de los corrientes, el «Día de la Confraternidad», para de esta manera, como dice la convocatoria, «exaltar la unión y el esfuerzo puesto en la realización de las obras comunitarias y agradecer a todas las autoridades que las han apoyado, su colaboración».

Se calcula que con este

motivo han de asistir a los distintos actos, unas trescientas personas tan directamente interesadas en patentizar su agradecimiento.

El programa señala a las 12 de la mañana, recepción de Autoridades en la Plaza Mayor, visita a varios pueblos para contemplar las obras y a continuación acto de exaltación en el Hotel Manila, seguido de comida de hermandad y despedida.

#### PASQUINES DE LA ALCALDIA

Muy acertada la iniciativa de la Alcaldía al colocar multitud de pasquines en la villa, con textos adecuados y vibrantes, exhortando al vecindario a la limpieza de fachadas, balcones y lugares que puedan contribuir al vistoso ornato y embellecimiento de la localidad.

En estos instantes en que

se aproxima la llegada de numerosos forasteros para pasar sus vacaciones en la ilustre villa, estas y otras prevenciones contribuyen a que prosiga formándose de nosotros un concepto de características gratas y elevadas.

#### UN BUEN PESCADOR TRUCHERO

Efectivamente, lo ha revelado en varias ocasiones durante sus giras por las aguas del Tormes y afluentes. Se trata del vecino Luis López Peña, empleado en una importante empresa comercial, quien acaba de capturar en dos breves salidas, dos hermosos ejemplares de trucha, una de ellas con un peso de cerca de cuatro kilos y la otra de dos kilos y medio.

Ambas piezas las ha conseguido en el llamado «Charco de Orbezo» a dos kilómetros de nuestra población.

#### EL CORPUS

La festividad religiosa alcanzó el fervor acostumbrado, destacando la solemne procesión que recorrió las calles principales de la villa.

Altars varios se habían instalado en distintos lugares del recorrido, ante los cuales se efectuaron los ritos litúrgicos del momento.

#### LA FIESTA DE SAN ANTONIO

Llanos de Tormes celebraba su fiesta anual y en coincidencia con el Corpus. El pueblecito estaba animado, y aparte de los actos religiosos, la orquesta desgranaba sus alegres bailables en lindo y cómodo paraje.

El Barco prestó alegría al inmediato pueblo, desplazándose gran parte de su juventud, especialmente, y, a decir de los vecinos, muchos años hacía que la fiesta de San Antonio no presentaba un cariz tan inaudito.

#### CABEZAS DE FAMILIA:

La liquidación de cuotas a la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar debe realizarse durante el mes natural a que correspondan las mismas, o el siguiente, en los establecimientos de la Banca privada o Cajas de Ahorro, utilizando los boletines mensuales de cotización que les facilite el Instituto Nacional de Previsión.

## Piedrahita

### Peña Histórica

Con motivo de conmemorarse —conforme dió oportuna cuenta EL DIARIO DE AVILA— el XXXIX aniversario de la Primera Junta Política de Falange Española, se celebraron diversos actos conmemorativos en la «Peña Histórica», de Gredos, a los que asistieron el alcalde y jefe local del Movimiento, autoridades, jerarquías y funcionarios, además de bastantes simpatizantes que lo hicieron en varios turismos, desplazándose también un gran autocar con los jefes locales de las Organizaciones Juveniles de ambos sexos y muchos componentes de dichas Organizaciones, así como alumnos de distintos Centros docentes de esta Villa del Corneja, todos los cuales regresaron muy satisfechos de los actos celebrados.

#### EXCURSION PARROQUIAL

El día 15 y debidamente organizada tuvo lugar una gran excursión con salida de Piedrahita a las siete de la mañana de dos grandes a u t o cares completamente

ocupados por personas de ambos sexos, principalmente de la grey infantil y ya mayores, con el fin de visitar Segovia, La Granja, Riofrío y Navacerrada.

Todos bien equipados y con los morrales bien repletos de comestibles marchaban encantados, regresando a las doce de la noche donde en la Plaza de España eran esperados por familiares, amigos y público en general, y cambiamos impresiones con los organizadores y con excursionistas, todos los cuales venían verdaderamente encantados de la estupenda jornada y de lo que habían disfrutado conociendo, en su mayoría, aquello que desconocían completamente, deseando que esto se repita a otros sitios para ambientarse y conocer poblaciones, lugares, monumentos y costumbres.

Vaya por nuestra parte la más cordial enhorabuena a los organizadores, y esperamos que estas excursiones se repitan por lo provechosas que ellas resultan.

TOS - SAN.

Más información local y provincial



LA FESTIVIDAD DE AYER

A pesar de lo desapacible del día, la animación por las plazas y calles de la ciudad fue extraordinaria desde las primeras horas de la mañana. A la solemnidad del día se asoció todo Avila, presenciando el paso del Dios de la Eucaristía por las calles de la ciudad.

En los edificios públicos ondeó el pabellón nacional y los particulares lucieron vistosas colgaduras, en particular los de la plaza de Santa Teresa de Jesús, cuyos vecinos se distinguieron en el adorno de sus balcones con ricos tapices, vistosas colgaduras y mantones de Manila artísticamente combinados con guirnaldas de flores naturales, escudos y banderas nacionales.

El monumento de La Santa, rodeado en todos sus perfiles de guirnaldas de flores y adornado su emplazamiento con trofeos militares, revelaba el gusto de los encargados de su ornamentación. También el templete de la música apareció engalado con profusión de flores.

El momento de pasar por allí la grandiosa custodia resultó de una gran magnificencia, siendo presenciado, con gran fervor y recogimiento por millares de almas.

Desde mucho antes de la hora anunciada para la salida de la procesión, la plaza de la Catedral se hallaba abarrotada de gente, estando también formada la compañía de alumnos de la Academia de Intendencia, de gran gala, con banderas y banda de música, trompetas y tambores.

A las once en punto, las campanas del templo anunciaron la salida de la procesión para recorrer las calles de Avila.

Abría la marcha un piquete de caballería de la Guardia Civil, siguiendo los patronatos, cofradías y otras organizaciones con sus insignias; Tribunal eclesiástico, Seminario diocesano, Ordenes religiosas, clero parroquial, Cabildo catedral revestido con ricos ornamentos, la triunfal carroza con la rica custodia de Arfe, los prestes y Deán de la Catedral y el prelado revestido de Pontifical.

La custodia iba escoltada por un piquete de alumnos de Intendencia.

En la comitiva figuraban el Ayuntamiento en pleno bajo mazas, todos los jefes y oficiales de la plaza, guardia civil, Comisario de Guerra, jefe administrativo de la plaza, Academia de Intendencia, todos de gran gala.

Presidieron el coronel gobernador civil, señor Mohino, alcalde, señor Tomé, y el secretario del Gobierno Civil, cerrando la compañía de alumnos de Intendencia.

LA NOVILLADA

Animación extraordinaria en el coso taurino, tan grande que resultó un exitazo de taquilla.

El ganadero don José Gutiérrez, vecino de Montalvo (Salamanca) sirvió cuatro hermosos novillos de bonita lámina, bravos, si bien algo reservones. El mejor de todos fue el lidiado en último lugar y a pesar de esto, sin duda alguna por protestar de algo, una parte de público pidió que fuera retirado al corral.

De los espadas diremos que «Rubichi» no nos gustó. Tiene un gran desconocimiento del arte, compensado con algo de valentía y arrojito; pero esto no es bastante.

El primer toro se le quitó de enmedio de un bajonazo; en el segundo recibió un aviso y escuchó una monumental pita.

Joselito Iglesias es un chico que promete. Vino ayer con ganas de agrandar. Lográndolo en su primer toro, al que dió unos bonitos lances que fueron aplaudidos. Con la muleta se lució marcando algunos pases naturales aceptables. Con la espada estuvo poco afortunado, aún cuando se tiró a matar perfilándose regular.

En el segundo estuvo desgraciado sin duda porque el bicho, algo marrajo, sembró el pánico. En cambio se lució con las banderillas colocando buenos pares. Iglesias cosechó palmas.

Piedrahita

La concentración parcelaria, solución para el "Valle del Corneja"

La Provincia de Avila ofrece contrastes muy acentuados en cuanto a su topografía y climatología, que inciden directamente sobre cultivos y producciones. Como se puede comprender es difícil luchar contra dichos factores, por no contar hoy día el hombre con medios apropiados para, de una manera extensiva, hacerlos frente.

Lógicamente, no son estos los únicos condicionantes de un sistema de cultivo más racional y en ello están autoridades y Organismos que luchan denodadamente en lograr que las explotaciones, que hoy son medio de vida de muchas familias españolas, se hagan más viables, haciendo ver al propio agricultor las ventajas que le reporta el tener todas sus parcelas concentradas, aumentando así la capacidad en el rendimiento personal, y logrando unos márgenes mayores que incrementen el nivel de vida de la familia rural.

Dirigiéndonos desde Avila a Plasencia, encontramos nada más salir de nuestra capital un hermoso Valle separado únicamente por el puerto de Villatoro y digo uno, porque la similitud entre el Valle Amblés y el del Corneja es grande en cuanto a su orografía y climatología, y aunque las comparaciones siempre han sido odiosas, en este caso nos es válida, pues nos sirve como testigo para apreciar lo que el hombre ha sido capaz de transformar.

No hace falta estar muy ducho en la materia para apreciar el grado de mecanización existente en el Valle Amblés, posible —ciertamente— gracias a la superficie concentrada, a la recuperación de kilómetros de paredes que ocupan una gran extensión de terreno improductivo, y a las magníficas vías de comunicación que cruzan el valle y que reducen el tiempo y los costes.

¿CUAL ES EL PROBLEMA DE NUESTRO VALLE DEL CORNEJA?

Dando prioridad a la mejora social de la persona, apreciamos hoy... día una fuerte emigración en todos los municipios del Valle, debido sin duda a las dificultades con que tropieza la familia para prosperar. Vemos a menudo tierras

sin labrar porque la distancia entre el hogar y dichas fincas es tan grande, que obliga al propietario a distraer gran parte de la jornada laboral en su recorrido y por esta causa el coste de producción se incrementa inevitablemente. Por otra parte, la mecanización en las circunstancias actuales no es rentable, ya que al ser las parcelas pequeñas y estar muy separadas unas de otras, obliga a la máquina a gastar más combustible en el recorrido entre fincas, que en su empleo en las mismas —en la misión específica del laboreo del terreno.

Consecuencia de la falta de mecanización es la utilización actual de ganado de renta en faenas agrícolas, ocasionando un perjuicio en

la ganadería, sin obtener la necesaria calidad en las labores al carecer este ganado de fuerza suficiente.

Si a esto unimos la cantidad de «terreno de nadie» existente en riachuelos, matorrales, paredes y caminos mal trazados fácilmente recuperables mediante una Concentración Parcelaria adecuada, veremos que dicho sistema sería la solución para las 10.000 Has. de terreno que constituyen el Valle y como consecuencia para sus propietarios.

Los que vivimos en el Valle y tenemos contacto diario con los agricultores, vemos a través de sus manifestaciones que la Concentración Parcelaria en dicha zona, traería cambios importantes para estas familias, que necesariamente se ven obligadas en el momento actual a explotar su terreno de una manera arcaica y rudimentaria.

**Miguel Fernández Escalada**  
GINECOLOGIA Y PARTOS  
Avda. de Portugal, 29. Teléfono 21 17 09. Urgencias: Clínica Santa Teresa. C. S. núm. 339

¿COMO SE SOLICITA LA CONCENTRACION PARCELARIA?

Concentración Parcelaria se encuentra incluida dentro del IRYDA y tiene gran demanda por lo que es fácil de comprender que atienda a aquellas extensiones realmente importantes.

Hoy día son varios los Ayuntamientos enclavados en el Valle que están gestionando su tramitación a través de las Hermandades Sindicales siendo de desear que aquellos que aún no lo han hecho, lo soliciten cuanto antes para evitar el consabido freno que ejercerían sobre aquellas familias que convencidas de su bondad, ven en el Valle del Corneja concentrado, un nuevo horizonte que dignifique el trabajo y que cubra plenamente sus necesidades, contribuyendo así al desarrollo y al progreso en que todos estamos empeñados.

Pedro Peinado García y José Luis Sánchez Venero

(Del Servicio de Extensión Agraria de Piedrahita (Avila)).

**20 DE JULIO. SORTEO EXTRAORDINARIO DE VACACIONES**

Lotería nacional  
¡SUERTE EN VACACIONES!

**¿Desea aprender a conducir?**  
**Acuda a: Auto-Escuela Velasco**  
Modernos coches y camiones con doble mando. Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

# Ahorro - Inversión

## Avance: Suba a nuestro tren y decidamos la fórmula más adecuada a sus necesidades.

**Cuenta de ahorro a la vista: 2,5 %**  
 La fórmula para cobrar intereses por el dinero que le sobra a fin de mes. Y sacarlo cuando quiera en cualquier oficina del Banco. Y con la tarjeta 4B, en 2.000 oficinas más.

**Imposiciones a plazo fijo: hasta 6 %**  
 (en depósitos a plazo superior a 2 años)  
 La fórmula para sacarle un interés seguro y mayor — hasta el 6 % — al dinero que no va a necesitar.

**Bonos de Caja Bankinter: 7,5 %**  
 La fórmula para obtener una renta segura, un alto interés 7,5 %.  
 Recuperará su dinero vendiendo los bonos en Bolsa y gozará de ventajas fiscales.

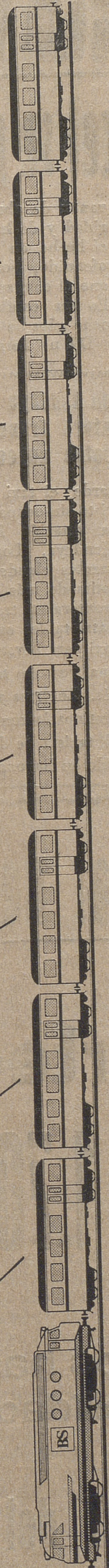
**Certificados de depósito Bankinter:**  
 La fórmula para tener ahorros inmovilizados. Le permite recuperar su dinero por simple endoso.

**Banserfond: Fondo de Inversión Mobiliaria:**  
 La fórmula para invertir en Bolsa con la seguridad de que su inversión se reparte entre las empresas más sólidas del país y con importantes ventajas fiscales. Para aquella parte de su inversión en Bolsa con la que no desea especular.

**Sociedades de Cartera:**  
 Fibansa, Ceivasa, Mobinter, Norvasa, Bansaliber... La posibilidad de ser accionista en empresas que invierten en Bolsa con la experiencia, medios, información y gestión de hombres Bansander.

**Gesbansa: Sociedad de Administración de Cartera:**  
 La fórmula para su Cartera de Valores ya formada o por formar. Un experto en Bolsa a su servicio dedicado a cumplir los objetivos que usted marque. Gesbansa su administrador personal para su Cartera de Valores.

**Bolsa:**  
 Compra, venta, administración, depósito, información y asesoramiento sobre Bolsa.



envíeme folleto  
 explíqueme personalmente cómo puedo avanzar con el Banco de Santander

Nombre: \_\_\_\_\_  
 Apellidos: \_\_\_\_\_  
 Dirección: \_\_\_\_\_  
 Población: \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Recorte y envíe este cupón a:  
**BANCO DE SANTANDER**  
 Calle Generalísimo Franco, 8 - Avila

**El Banco que avanza con rapidez le propone avanzar juntos**



**BANCO DE SANTANDER**  
 El Banco de sus inversiones

# SUCESOS

## 18 años de cárcel se pide para un homicida

MADRID. (Cifra).— En la Sección Sexta de la Audiencia Provincial de Madrid ha dado comienzo la vista de la causa seguida a José Luis Villar Rodríguez, al cual le imputa el fiscal un delito de homicidio con agravantes de abuso de superioridad y de haber ejecutado el hecho en la morada del ofendido, por lo que pide que el ocupante del banquillo sea condenado a dieciocho años de reclusión.

Don Fernando Gómez

Centurión, acusador particular, en nombre de don Angel Jiménez Fernández, primo de la víctima, eleva la petición a veinte años, y solicita que también sea condenado el procesado a indemnizar con medio millón de pesetas a los herederos de la víctima.

La vista se celebra a puerta cerrada por tenerse que tratar en la misma matices que atentan a la moral.

## Taxista marroquí detenido en Hendaya por intentar pasar ilegalmente la frontera franco-española a tres compatriotas suyos

HENDAYA (Francia). (Efe).— Un taxista marroquí, Hamed Bali, fue detenido en Hendaya, por haber intentado hacer pasar ilegalmente la frontera franco-española a tres compatriotas suyos. Una primera vez, el vehículo —matriculado en Tanger— en el que iban los tres pasajeros marroquíes, había sido interceptado en el puesto fronterizo francés, y obligado a regresar a Irún. Sin embargo, un rato más

tarde, el taxi tangerino fue visto sin ocupantes, cerca de la estación ferroviaria de Hendaya. Los tres inmigrantes clandestinos habían estimado más fácil pasar la frontera en tren, y su compatriota les esperaba en el taxi para llevarlos más lejos, una vez en territorio francés. Los tres viajeros clandestinos fueron expulsados y el taxista se halla encarcelado en Bayona.

## Escondió las joyas en el cubo de la basura y tras llevárselas el camión de recogida, las recupera después

VALENCIA. (Cifra).— A las 24 horas de haber escondido unas joyas en el cubo de la basura, doña Amelia Alfonso de Martínez consiguió recuperarlas cuando iban a ser arrojadas en el vertedero por el camión de recogida.

El hecho se inició en la mañana del pasado domingo, en la calle del Emperador, donde vive la citada señora, la cual, para salir a pasar el día al campo, por temor a un robo, a la vista de que no hay porteros los domingos, hizo un envoltorio

en el que colocó todas sus joyas y para dejarlo en lugar no localizable, lo escondió entre la basura, en el cubo de la cocina.

Por la noche, regresó a su casa y, de momento, no se acordó de las joyas. Bajó el cubo a la calle y fue por la mañana cuando se acordó que había olvidado retirar el paquete de las alhajas, pero ya los camiones habían recogido la basura.

Ante la desesperación de la señora, su hijo Francisco acudió a los Servicios de Recogida; marchó a la próxima localidad de Cuart de Poblet, donde están los vertederos y, entre sesenta y ocho camiones fue buscado el que correspondía a su zona. Tras señalarle que el número 36, aproximadamente, era el que había prestado el servicio en la calle del Emperador, buscó minuciosamente entre todos los desperdicios, hallando finalmente el consabido paquete, que devolvió la tranquilidad a esta señora.

## Mata a su esposa en París y se suicida después

PARIS. (Efe).— Los cadáveres de Francisco de la Rosa Pérez, de 29 años y de su esposa, Françoise, de 24, fueron descubiertos en el cuarto de baño de su apartamento parisiense, situado en el número 47 de la Rue des Vignes.

La portera de la casa, inquieta al no haber visto al matrimonio desde hacía varios días, avisó a la Policía.

Según las primeras investigaciones, Francisco de la Rosa le disparó un tiro a su mujer en la cabeza, suicidándose después.

# Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila



## Sorteo PRIMAVERA

# 1.700.000 pesetas en premios



Sus ingresos hasta el día del sorteo son doble posibilidad de conseguir un premio

El día 27 del presente mes se celebrará el sorteo

Retire sus boletos en cualquiera de nuestras oficinas



temas para comentar

## Pronósticos optimistas...

Es muy posible que el título de este artículo sorprenda a muchos, ya que en un momento en que casi todo lo que aparece en la Prensa respecto a la actividad económica es de tintes sombríos y de que por lo que se lee, parece que estamos al borde de la catástrofe, el hablar de optimismo es algo que choca con el estado mental actual y en principio parece no factible.

Efectivamente durante los meses primeros de este año hemos tenido que luchar contra dificultades fuera de lo corriente y hay que reconocer que el trabajo de los administradores del Estado ha tenido que ser no sólo un trabajo científico, sino también un trabajo de artistas, tirando y aflojando de las riendas de las restricciones de créditos y de los precios con el fin de que no parasen las industrias y no se desbordasen los precios.

La situación de nuestra balanza de pagos (que en total, en los cuatro primeros meses, sólo ha tenido un déficit de 500 millones de dólares) tendrá resultados negativos mucho menores, por la sencilla razón de que desde primeros de año estamos pagando las primeras materias a precios altísimos (dos

o tres veces el precio antiguo) y en cambio estamos exportando productos manufacturados a precios casi iguales que los del año pasado, ya que había contratos de exportación que era necesario cumplir. Estos contratos se están terminando y las exportaciones que se realicen ahora serán generalmente a precios nuevos, lo que significará un aumento importante en la cifra de dólares exportados.

En cuanto al turismo, como mínimo tendremos el mismo número de turistas que el año anterior, pero estos pagarán los servicios a un precio bastante más elevado y especialmente lo harán así los turistas de categoría económica más alta, de donde se deduce que los ingresos por turismo también lógicamente han de ser muy superiores.

Por último la situación del campo, según las noticias que circulan, es extraordinaria, con unas casechas que quizá sean fuera de serie, lo cual significa mejoras en los abastecimientos y disminución de las necesidades de importar alimentos.

Lo anterior contrasta con la política excesivamente precautoria en el campo de

(Pasa a página 12)



## Iglesia, hoy

Por Fernan Dodel.

### LA FAMILIA EN LA CRISIS ACTUAL

Antes, la familia podía satisfacer plenamente las necesidades de formación social, cívica, profesional, religiosa y moral de los hijos. Podía inculcar a cada uno de ellos sus modos de ver y de convivir, sus ideales y aspiraciones. A la escuela quedaba reservado el impartir los conocimientos que en la familia no se podían dar, y ciertas técnicas para nuevos tipos de trabajo.

Hoy, debido en parte a los fenómenos propios de nuestra civilización, los niños y adolescentes se crean un mundo nuevo, entre la familia, la escuela y la sociedad donde viven. Sin embargo, la familia natural, tal como Dios la concibió, debe permanecer como el lugar donde coinciden las distintas generaciones que se ayudan mutuamente a lograr una más amplia formación y a convivir respetando las exigencias de la vida social.

En la vida y en el desarrollo de la personalidad de los hijos, la intervención de los padres debe ser constante. Sus propias personalidades se transmiten, como por ósmosis, a los hijos; para tal fin lo más importante son las actitudes ante la vida, la concepción del mundo y de las cosas, la manera de pensar y de vivir de los padres: ellos son los que en definitiva educan. Es dentro de la unidad familiar, donde se desarrolla la mayor parte de la educación básica de la juventud.

#### Educación

En la familia es donde el niño nace y recibe su primera educación, en ella realiza el difícil equilibrio y aprendizaje entre la libertad personal y las exigencias de los demás.

Los comportamientos «asociales» o «antisociales» de muchos adolescentes, que tanto llaman la atención a nuestra sociedad, están acusando a la familia donde se han educado. Las carencias afectivas y las de autoridad son, con frecuencia, las causas y las consecuencias de estas situaciones.

Los sucesos de la vida de familia marcan a los niños y, en ellos, a las generaciones siguientes. La rápida evolución de las costumbres y de las mentalidades acelera la ruptura de las generaciones, y los jóvenes normalmente ya no encuentran en la familia la seguridad material y efectiva que necesitan para el desarrollo de su personalidad: por ello buscan y adoptan comportamientos que traducen sus desacuerdos.

Ante estas situaciones se da en muchos casos un abandono de la responsabilidad educativa por parte de los padres. A su vez la escuela desconfía de lo que ellos puedan hacer, e incluso les arrebatan a los hijos de sus manos, por considerarlos incompetentes. Muchos se rinden ante el ambiente, pero ni el medio ni el ambiente pueden influir tanto en la persona que determine su educación.


La familia sigue siendo el fundamento del desarrollo humano. Dado que el destino de cada individuo depende tan intensamente del estado de las relaciones familiares, cualquier saneamiento definitivo sólo podrá partir de la familia.

#### Cauces

Se trata, pues, de buscar los cauces para una acción educativa familiar eficaz. Sus fundamentos habría que buscarlos en *los recursos de la vida interior y los recursos de la ciencia*. Los primeros son los únicos capaces de despertar y desarrollar un espíritu descubridor de conductas nuevas ante situaciones nuevas, capaz de orientar y dar significación a la libertad humana en orden a la consecución de los fines últimos. *Los recursos de la ciencia*, que vengán a colaborar en una mejor utilización de la libertad, pues proporcionando un mejor conocimiento de sí mismo y del mundo circundante, con sus condicionamientos, prepara para una mayor aceptación de la realidad.

Todos estos datos, utilizados con prudencia, sirven para situarse y para favorecer la solución de los conflictos. Sin embargo, lo normal es resolver las dificultades diarias de la vida familiar con el sentido común, el cariño y la lealtad mutua, sin tener por qué acudir a remover el fondo de las conciencias. El hombre puede, gracias a su inteligencia, responder a las cuestiones de muchas maneras diferentes; es libre, responsable, para escoger las mejores soluciones a sus problemas; dispone además de una conciencia del bien y del mal. La inteligencia da la luz al camino, la conciencia lo guía. Para el que cree en Dios, la vida ha sido iluminada además con la luz de la revelación.

Una sana atmósfera religiosa y moral en la familia proporciona la mejor garantía de una evolución religiosa normal en los hijos. Las fuerzas anímicas se estructuran favorablemente e influyen subconscientemente sobre el conocimiento, el juicio y la voluntad.

**Nuevo Mini 1000 LS:**  
**Imagínate**  
**a Mini**   
**con 55 c.v.**

55 cv. y miniconsumo.  
En tu Concesionario Leyland Authi.  
Ahora su Mini con la mejor garantía  
de España: un año o 20.000 km.,  
incluyendo repuestos y mano de  
obra.



Concesionario Oficial

**HIJOS DE VICTOR ALCON, S. R. C.**  
Ctra. de Valladolid, s/n.  
Teléfs. 22 06 66 - 22 08 89  
AVILA

**Reportajes**

**El próximo domingo:**

**“Jornada de Oración por el Tráfico”**

El domingo, día 23, se celebra la Jornada de Oración por el Tráfico, que, bajo el lema «Conducir bien es pensar en los demás», quiere ser una llamada general de atención a una toma de conciencia de toda la problemática humana que el mismo encierra.

Pensar en los demás y en uno mismo es punto fundamental en nuestro circular día a día por calles y carre-

teras, vigilando nuestra propia forma de actuar y estando dispuesto a prestar a los demás la ayuda que sea necesaria.

Si dondequiera que se encuentre una persona, allí se puede hacer un beneficio, en la carretera las posibilidades de ello son múltiples a través de las diversas ayudas, ya sean materiales físicas o espirituales, que en un momento determinado

podemos prestar a todo aquel que lo necesite. ¡Cuántas omisiones por egoísmo y comodidad se cometen en este sentido!

De otra parte, nuestra propia conducta al volante, las imprudencias, la velocidad...; todo es correr y correr, ¿porqué? y ¿para qué? me pregunto. La imprudencia suele preceder, casi siempre, a la calamidad y ahí está la negra es-

calada de accidentes que diaria y constantemente nos lo recuerda. ¿La eterna prisa adónde nos lleva? Porque la prisa podría tener una mejor inversión y así nos entrase a todos por aprender, por ser mejores, por mejorar nuestro entorno, por elevarnos un poco.

De nada sirven las disposiciones protectoras, como la limitación de la velocidad, ni el multiplicar la vi-

gilancia en las carreteras, si todos y cada uno de nosotros cuando llevamos un volante entre las manos, no nos autolimitamos; limitación, sí, pero no sólo de velocidad sino también de nuestra pasión, de nuestro orgullo, que no es represión sino sentido común.

El domingo, día de Oración por el Tráfico, elevemos una plegaria por conductores y peatones haciéndonos el firme propósito de contribuir a que el tráfico discorra por caminos de seguridad, cordialidad y ayuda.

*Gerardo Centeno Maciá*  
(Técnico de la Jefatura Provincial de Tráfico de Avila).

**¡Le esperamos!**



II FERIA  
NACIONAL  
DE MUESTRAS  
DE CASTILLA  
Y LEON

donde la  
Agricultura, la  
Industria  
y el Comercio se  
dan la mano

VALLADOLID Del 10 al 22 de Septiembre de 1974

**País de mayor fraude en los artículos europeos de consumo**

*(Viene de tercera página)*  
nómico puramente competitivo.

Se dice que para entender la verdadera magnitud de una cuestión lo mejor es traer a colación un ejemplo o p u e s t o exagerado. Así, pues, según una carta dirigida a la revista catalana «SERRA D'OR» por una comunicante desde Londres, el 3 de enero pasado en el periódico británico «The Guardian» apareció una nota que decía: «Dos directores de una fábrica soviética de bebidas han sido ejecutados por haberse olvidado de la fruta a la hora de fabricar zumo de fruta. El diario «Babinski Rabochi» dice que los dos individuos de la República de Azerbaidzham, vendían un brebaje de agua, ácido cítrico y azúcar y se habían embolsado más de 400.000 libras de beneficio. Su apelación fue rechazada y fueron ejecutados».— *Eduardo MORENO IBAÑEZ.*

**José María Molina Ariño**

MATERNÓLOGO DEL ESTADO

OBSTETRICIA - GINECOLOGIA

C/ Doctor Fléming, 5-2.º  
Teléf. 21 15 81 C. S. 340

Publicidad SAFE

# AGRICULTOR

Revalorice su explotación con las nuevas empacadoras JOHN DEERE

Por eso, más del 50 % (cincuenta por ciento) de las EMPACADORAS utilizadas en España llevan la marca JOHN DEERE

**HERMANOS JIMENEZ** EN AREVALO (Ávila) Tfno. 94 y 746  
EN AVILA Tfno. 21 28 53 y 21 32 89.

## CAMPO Y GANADERIA

### DOS CONCEPTOS CONFUSOS: Una cosa es ganadería y otra es agricultura

Siempre que leemos o escuchamos algo relativo a los productos del campo se suelen definir como agricultura, productos agrícolas, productos agrarios, y así últimamente al hablar de precios o de programaciones, se define a todo lo que abarca el campo con la denominación de precios agrarios o de programaciones agrí-

colas, e incluso se habla muchísimo de la política agraria, sin definirnos resueltamente en los distintos sectores que puede aglomerar el campo en su amplio sentido y que a nuestro juicio son paralelos muchas veces pero que otras por el contrario son totalmente dispares.

Creo que de una vez de-

bemos de diferenciar lo que en sí significa agrícola y lo que realmente es ganadería, que como hemos dicho, aunque a veces y en verdad dependa una de otra, los conceptos son totalmente distintos y la funcionalidad en su conjunto difiere en mucho; motivo por el cual al analizar los precios, las subidas o bajadas en el in-

dice general de un trimestre o de un año se generaliza demasiado porque los productos son tantísimos y tan variados ya sean para la agricultura cereales o leguminosas, productos hortícolas o frutícolas oleaginosas etc. o para la ganadería el precio de la carne de vacuno en sus diversas facetas de ternera, vacuno joven, o de vaca, o bien se trate de carne de cerdo, de cordero lechal o pascual etc. así como de la leche, de los huevos o de otros productos derivados directamente de la ganadería.

Nos sorprende sobretodo que exista esa generalidad y ese sentido tan amplio de los conceptos encerrados en la problemática del campo, al ser este tan extenso en sus producciones, mientras que hemos observado que siempre se habla del sector automóvil, del acero, del carbón, de la construcción, del petróleo, de electrodomésticos etc. puntualizando, sin argumentar a la industria en su aspecto general.

Queremos intentar dejar hoy aquí una cosa bien cla-

ra: una cosa es agricultura y otra es ganadería; pues mientras existe ganadería que se alimenta de hierbas gran parte del año y esos propietarios ganaderos no conocen la agricultura para nada en todo aquello que se refiere al cultivo de cereales o leguminosas y se limitan a comprar todos estos productos directamente al mercado, sin saber lo que es el tractor, la cosechadora o el arado de vertedera, existen por el contrario muchísimos agricultores que se dedican al cultivo de la remolacha, a la siembra de cereales en secano y en grandes extensiones, sin saber lo que representa hoy día un pastor que cuida un rebaño de ovejas.

Como decimos existen claramente diferenciados muchos ganaderos que se dedican a cuidar sus vacas lecheras con todo aquello que representa el atender alimentar, limpiar, ordeñar etcétera un lote de vacas sin saber lo que es el cultivo de la cebada más que a la hora de pagar las nueve pesetas (Pasa a pag. siguiente)

## Precios y mercados

Informan los corresponsales de EL DIARIO DE AVILA

### El Barco de Avila

Se desarrolló con animación evidente en plaza el mercado del lunes, con notas de superación del anterior. Desde bien temprano, con la relatividad que de este abjetivo usamos los barcenses, se instalaron numerosos puestos públicos con variedades de artículos, especialmente de frutas, llantares y similares, con nutridas existencias, de las cuales, aún a pesar de efectuarse durante el día importantes ventas, no fueron suficientes para producir el agotamiento.

La movida planta del cebollino, tan demandada en estas fechas, sufrió un colapso considerable en su cotización, llegándose a la realización de operaciones hasta de cinco pesetas el centenar de unidades, cuando hace unos mercados llegó hasta cuarenta y cinco. Igual suerte corrieron otras plantas de la misma familia.

Lechugas se presentaron en buen número, con precios oscilantes entre las 8 y 10 pesetas, fresas de aceptable calidad a 20 pesetas kilo, vendiéndose la totalidad de lo expuesto. Otras especies fruterías mantuvieron los precios precedentes.

Los pollitos de crianza volvieron en cantidad, pero su valor se destacó por el descenso, llegando a 15 pesetas unidad y vendiéndose con escasez. El queso manchego pasó de las 200 pesetas.

El teso de ganados ofreció la tónica algo paralizada de este mes. Presentáronse cabezas de los pueblos colindantes, solamente, sin que se observase variación apreciable en las cotizaciones, con ventas entre tratantes de la zona.—RESFLO.

### Piedrahita

Se celebra el mercado semanal, coincidente con el día fuerte de la feria de junio, en que la temperatura es extraordinaria y res-

plandece bien el sol. No obstante estar la gente del campo muy atareada en las faenas agrícolas, no se pierden el día y han de venir a la villa a resolver los asuntos que les trae a cada uno. Por tanto, es mucha la llegada de foráneos y existe verdadera animación, siendo enorme la cantidad de automóviles turísticos, furgonetas y camiones que se hallan aparcados, no solamente dentro de la población sino también en los extramuros.

En el ferrial buena presentación de ganado vacuno, pero se realizan pocas ventas pues se nota la falta de tratantes. Se vende con preferencia el ganado joven y gordo con destino al sacrificio, y los precios se mantienen estacionarios con tendencia a la baja.

En la Plaza de España verdadera afluencia de puestos de frutas de todas clases, abundancia de verduras, principalmente lechugas, y una enormidad de puestos de cebollino y de llantares de distintas clases, que venden mucho y a precios asequibles, pero es tal la presentación que queda mucho por vender. Un puesto de ajos con un muelo enorme, pero que vende a barullo y tienen que hacer cola las amas de casa y hemos visto ristras de 16 y 17 cabezas, pero estas como puños de gordas, al precio de 50 pesetas cada ristra, que, como se ve incita a comprar tal producto. Puestos de venta de polluelos, de cerámica, de calzado, de tientos con flores naturales, de artículos de madera, y abundancia de queso blando y duro, y todos los puestos de estos artículos y productos venden bien.

El mercado patatero es importantísimo en presentación del producto y se vende a 3 y 4 pesetas kilo para el consumo, y un poquito más para la siembra. Como es mucha la presentación y paralizada la compra, queda mucho por vender.

Los establecimientos de todo orden bastante animados de público, y, en especial los cafés y bares, y apetece tomar pinchitos y regarlos con cerveza. Como el día está bien soleado, las terrazas están ocupadas y se hace buen consumo de bebidas refrescantes.

TOS-SAN.

## UVESA

Piensos compuestos y complementarios  
LECHES ARTIFICIALES

La técnica al servicio del ganadero

GRANJAS EXPERIMENTALES.  
COMERCIALIZACION DIRIGIDA.  
PROGRAMACION DE PRODUCCIONES.  
CONTRATACION DE CERDOS Y DE BROILLERA.

Delegado técnico para la Provincia:

D. Clemente Vicente García. Veterinario

Distribuidor para Avila y almacén regulador:

Don Eutiquio del Pozo

Carretera de Toledo. Teléfono 21 29 88. Avila

CAMIONES; FURGONES; CAPITANES; BASCULANTES; BOTELLEROS

a elegir de 1,5; 3; 4; 5; 6 y 7 Tm.

Tomamos su vehículo usado.

Grandes facilidades de pago

**Automóviles VELASCO**

INDALECIO VELASCO

Concesionario Oficial para esta provincia.

Generalísimo Franco, 15 - AVILA - Teléf. 21 29 38

# nacional

## Fiestas de la Liberación en Bilbao

Fueron presididas ayer por el ministro de Planificación del Desarrollo, con otras personalidades

BILBAO. (Cifra).—Una misa de campaña fue oficiada ayer en el centro de la plaza de Federico Moyua, como acción de gracias e inicio de los actos propiamente dichos de la fecha del 19 de junio, conmemorativa del trigésimo séptimo aniversario de la liberación de Bilbao.

El acto religioso fue presidido por el ministro de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, a quien acompañaban el subsecretario del Departamento, don Fernando de Ibarra y López Dóriga; capitán general de la Sexta Región Militar, almirante-jefe de la Zona Marítima del Cantábrico, general-jefe de la Sección Aérea, y primeras autoridades de la provincia.

Entre los numerosos asistentes, figuraban la Diputación Provincial de Vizcaya y el Ayuntamiento de Bilbao, en Cuerpos de comunidad y encabezados, respectivamente, por don Pedro Aristegui y doña Pilar Careaga de Lequerica; procuradores en Cortes por Vizcaya; Consejo Provincial del Movimiento, Ayuntamientos del Municipio de Bilbao y de otras muchas localidades vizcaínas, miembros del Cuerpo Consular acreditado en Bilbao y las distintas representaciones ministeriales de la provincia, así como muchísimo público, situado en las con-

fluencias de las calles que conducen a la Plaza de Federico Moyua.

La misa ha sido oficiada por el capellán castrense del Regimiento de Infantería «Garellano», de Bilbao.

Finalizada la misa, bajo un sol espléndido, se celebró una brillante parada militar, en la que intervinieron 4.500 hombres y más de 200 vehículos. Por último, pronunció unas palabras el señor Gutiérrez Cano.

Finalmente, el ministro de Planificación del Desarrollo, pronunció un discurso, en el que, entre otras cosas, dijo:

«Estamos firmemente decididos a que nada ni nadie rompa esta hermosa unidad de la Patria, y a que nada ni nadie pueda en el futuro pensar que nuestro brazo puede temblar, que podamos sentirnos cohibidos ante situaciones nuevas. Nuestra presencia aquí es la prueba más palpable de que nuestra voluntad sigue firme como el primer día».

El discurso del señor Gutiérrez Cano, fue interrumpido en repetidas ocasiones por la multitud con vivas a España, a Franco, al Príncipe y al Ejército, al término del tradicional desfile militar, en el que este año han intervenido 4.500 hombres y más de 200 vehículos de las tres Armas.

## 24 horas de España

### MADRID

● EL SEÑOR FRAGA IRIBARNE, Embajador de España en Londres es esperado el próximo día 28 y entre los objetivos de su visita parece que figura una entrevista con el Presidente Arias.

● PROSIGUEN LOS ATENTADOS Contra el Cine Amaya, en donde se representa la película «La Prima Angélica» del director Saura, que ha despertado grandes polémicas.

● HA FALLECIDO el teniente general don César Matilla Lautrec, que fue director general de Organización y Campaña del Estado Mayor del Ejército, Capitán General de la V Región Militar y más tarde jefe del Estado Mayor Central del Ejército.

● HAN SIDO APROBADOS dos artículos del proyecto de ley sobre establecimiento de prueba de aptitud para el acceso a Facultades, Escuelas Técnicas Superiores y Colegios Universitarios.

### BARCELONA

● EL MINISTRO DE EDUCACION Y CIENCIA, señor Martínez Estrella, ha presidido en la Universidad una Asamblea de Estudiantes, en la que se debatieron diversos problemas comunes.

### ZARAGOZA

● UNA ENORME TORMENTA DE PEDRISCO ha asolado la mayor parte de las vides del campo de Cariñena, cuando presentaban un inmejorable aspecto con vistas a la próxima cosecha.

## El Presidente del Gobierno regresó a Madrid

M A D R I D. (Cifra).— El presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, ha llegado ayer tarde al aeropuerto de Madrid-Barajas, poco después de las cinco, a bordo de un avión especial de la Subsecretaría de Aviación Civil, procedente de Palma de Mallorca.

El señor Arias Navarro realizó ayer mañana una visita al portaaviones «Forrestal», de la VI Flota de los Estados Unidos, y presenció unos ejercicios navales en aguas baleares.

Acompañaban al presidente del Gobierno los ministros del Aire, teniente general don Mariano Cuadra Medina, y de Marina, don Gabriel Pita de Veiga.

VISITA DEL SR. ARIAS NAVARRO AL PORTAAVIONES «FORRESTAL»

PALMA DE MALLORCA.—A las nueve cincuenta

y cinco de la mañana se posaba, en la cubierta del «USS Forrestal» el helicóptero «SH 3-D Sea King» a bordo del cual viajaba, procedente de Palma, el Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro. Nada más descender del aparato, fue cumplimentado por el con t r aalmirante Daniel Murphy, comandante en jefe de la VI Flota de los Estados Unidos en el Mediterráneo, que enarbolaba su insignia en el crucero portamisiles «USS Little Rock» y por el contraalmirante Frederick C. Turner, comandante del grupo de portaaviones de la VI Flota.

Acompañaban al Presidente del Gobierno los Ministros del Aire y Marina, así como el subsecretario técnico del Presidente, el director general de Radiodifusión y Televisión y el em-

bajador de los Estados Unidos en Madrid, almirante Horacio Rivero.

Seguidamente el señor Arias Navarro descendió en una plataforma a la cubierta inferior, donde pasó revista a una compañía de Infantería de Marina, que rendía los honores con bandera, banda y música, disparándose las veintiuna salvas de ordenanza en su honor.

Una vez en el puente de mando del portaaviones, fue saludado por su comandante, James H. Scott, que le dio la bienvenida en nombre de toda la tripulación, contestando el señor Arias Navarro con unas breves palabras de salutación.

El señor Arias presenció seguidamente la difícil maniobra de aterrizaje sobre la cubierta de treinta aviones a reacción que regresaban de cumplir un ejercicio de combate. Pasó después a la sala de operaciones, información y tráfico, para luego visitar los hangares donde se encontraban expuestos los principales modelos de aviones y material que participaban en el ejercicio táctico y que componen la dotación aérea de dicho portaaviones.

Posteriormente, presenció un despegue de combate desde las cuatro catapultas del avión. La visita del Presidente al navío terminó con una comida ofrecida por las autoridades navales norteamericanas, al término de la cual, el

(Pasa a página 16)

## GANADERIA y AGRICULTURA, dos cosas agropecuarias pero distintas

(Viene de pág.ª anterior)

tas que le ha costado, preocupándose lo que para él representa ese incremento de precio al producir un litro de leche a esos precios. Existen muchos pequeños y medianos ganaderos que se limitan a cuidar sus terneros, sus añejos, sus cerdos sin tener que ver nada con las producciones de cereales o leguminosas. La cosa parece que está clara una cosa es ser ganadero y otra cosa es ser agricultor, aunque sabemos que existen muchos agricultores que también lo son ganaderos y muchos ganaderos que también son agricultores, pero que a pesar de todo a la hora de analizar los índices de costo no podremos puntualizar sobre la incidencia de productos agrarios sin delimitar lo que realmente son productos pecuarios aunque la ganadería pueda depender muchas veces en definitiva de la agricultura.

Si analizamos el costo de los productos ganaderos podremos observar que dependen absolutamente de los productos agrarios y si el coste de las materias primas ha sufrido en los últimos meses una elevación tan brusca e inesperada por la carencia de estas materias piensos en el mercado tendremos que imaginarnos el precio de costo equivalente de la transformación en productos ganaderos que ha superado con creces todo lo previsible.

Esta previsión está fuera

del alcance del pequeño o mediano ganadero y también del alcance del mediano o pequeño agricultor porque todos sabemos que las previsiones de materias primas piensos sólo pueden sostenerlas las grandes empresas que pueden acaparar para sus animales cuando aquel pequeño o mediano agricultor tiene que vender sus producciones agrícolas para pagar abonos, siegas etc. y por el contrario ese pequeño agricultor en sí que no tiene animales, o que sí los tiene es lo mismo, tiene que vender sus productos a menor precio para pagar otros capítulos de gastos de labores aunque tenga que comprar más tarde para sus animales esos mismos piensos a precios superados con un cuarenta por ciento más de los que vendió en similares condiciones meses antes.

¿Como podrá resolverse este problema de pequeños o medianos productores? Creemos que es necesaria por un lado la revisión periódica de las materias primas sobre precios reales en el mercado y sobre todo el índice de coste realmente diferenciado de todo aquello que en sí es agrícola y de todo lo que representa verdaderamente ganadería, pues en el momento de valorar las producciones, las fluctuaciones pueden ser también totalmente disparas.

Clemente Vicente García  
Veterinario

## Temas

(Viene de página 9)

los créditos, que podrían provocar una crisis en las expectativas empresariales con el siguiente parón y disminución de la actividad industrial. Es posible que no sean del todo acertadas las últimas medidas de disminución de liquidez. En todo caso es muy fácil modificar y corregir la tendencia.

Aunque pensamos, dice J. Tarragona en «El Europeo», según hemos dicho anteriormente, en plan completamente optimista, creemos que tienen que estar preparadas las arcas del Ministerio de Hacienda para lanzar al mercado no sólo 10.000 millones de pesetas, como está previsto en el fondo coyuntural, sino todas las que sean necesarias si se empezasen a manifestar síntomas de paro o estancamiento. Pero estamos convencidos de que no será necesario actuar en este sentido y que el año 1974 teminará mucho mejor de lo que esperábamos en sus comienzos.

# extranjero

## EE. UU. dispuestos a firmar con España una declaración de principios paralela a la de la O. T. A. N. El viernes, entrevista de los ministros de A. Exteriores U. S. A. y español

OTTAWA. (Efe).— El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, dijo ayer que su país «estaba dispuesto a firmar una declaración de principios con España, paralela a la de los países de la OTAN».

En una conferencia de Prensa, Kissinger dijo que el tema de la declaración de principios será uno de los puntos de diálogo con el Ministro español de Asuntos Exteriores, Pedro Cortina Mauri, con el que se entrevistará el viernes.

El secretario de Estado dijo el pasado año que Estados Unidos quería dar la misma importancia a una declaración de principios conjunta con España, que a la declaración de principios de los países de la OTAN.

Kissinger dijo durante su conferencia de Prensa que discutiría con el Ministro español la ocasión y el lugar donde habría de firmarse la declaración de principios entre España y Estados Unidos.

Pero fuentes norteamericanas han afirmado que Estados Unidos vería con agrado que la declaración de

principios entre los dos países fuese rubricada por Kissinger y Cortina en Wás-

hington, el viernes, y firmada en Bruselas al mismo tiempo que la declaración

de los países de la OTAN, para así poner más énfasis en los lazos hispano-norte-

americanos como parte de las relaciones entre Europa occidental y Estados Unidos.

### 24 HORAS DEL MUNDO

#### COLOMBIA

• CINCO ESTACIONES RASTREADORAS del Instituto de Asuntos Nucleares de Colombia estudiarán el espacio durante las próximas semanas, para tratar de detectar la nube radioactiva formada por la última explosión atómica francesa en el Pacífico.

#### ESTADOS UNIDOS

• LOS REPORTEROS DEL "WASHINGTON POST", que desentrañaron la historia del "Watergate", han iniciado una gira por todos los Estados Unidos para presentar su libro "All the Presidents men" (Todos los hombres del Presidente).

#### ITALIA

• LA VICEPRESIDENTE DE LA República Argentina, María Estela Martínez de Perón, ofreció anoche en Villa Miami, que domina toda la ciudad de Roma, una recepción oficial a las autoridades italianas y al Cuerpo Diplomático, con lo que se concluía su estancia en la capital italiana.

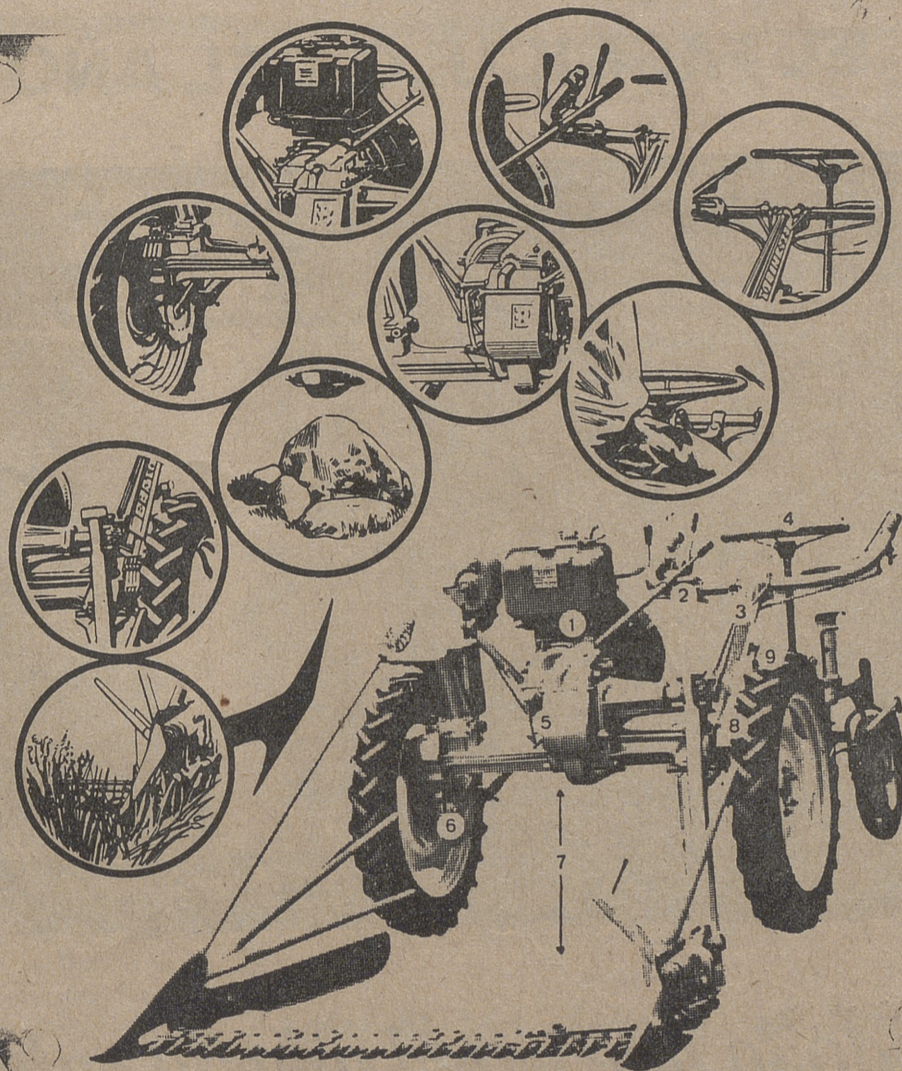
#### JAPON

• UN NIVEL NORMAL DE LLUVIA radioactiva, al parecer generada por la última prueba nuclear china, ha sido detectada en la isla japonesa de Kyushu, informó el Gobierno nipón. China realizó su última explosión nuclear el pasado lunes.

# ¡¡DISTINGALA!!

## MOTOSEGADORA

### BERTOLINI

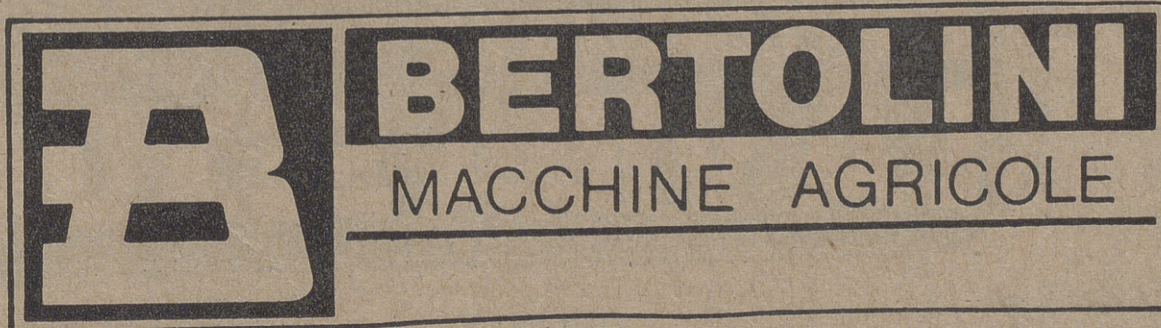


- 1 Motor central diesel o petróleo
- 2 Seis velocidades sincronizadas, con reductora y diferencial
- 3 Blocaje de diferencial
- 4 Conducción o volante
- 5 Toma de fuerza para otros usos
- 6 Frenos simultáneos e independientes a cada rueda
- 7 Mayor altura de puente
- 8 Transmisión directa a la barra
- 9 Regulación de adherencia del peine

LA MAQUINA MAS MODERNA Y MAS VENDIDA EN TODOS LOS PAISES

- Modelos especiales para alta montaña.
- Anchuras de corte a elección: 0,90 m., 1,10 m., 1,27 m y 1,40 m.
- Siega de forrajes, leguminosos y cereales.

ITALO-ESPAÑOLA DE MAQUINARIA AGRICOLA, S.A.  
Concesionario de



GENERAL MOSCARDO, 5 MADRID-20 · TELEFONO 234 88 08  
DIR TELEG BERTOLMACC

Distribuidor exclusivo para Avila y provincia

# RUFINO YUSTE

Avda. 18 de Julio, 18 y 20 - Teléfonos 220316 y 212912 - AVILA



**EDICIONES NARANCHO**


presenta

# EL FASCICULO DEL AÑO

- Por primera vez en España, usted va a disponer de una información completa, objetiva y valiente, además de actual y necesaria, escrita por un equipo de médicos, psicólogos y psiquiatras españoles.
- Al coleccionar nuestros fascículos, usted dispondrá de una obra de fácil manejo, que consultará con frecuencia.
- Pida en su kiosko o librería habitual que cada martes le reserven un nuevo fascículo.

**ENCICLOPEDIA DE  
LA VIDA  
SEXUAL**

1  
COPIAS



EDICIONES NARANCHO

*Todo lo que usted quería saber  
(pero no se atrevía a preguntar)*

# ENCICLOPEDIA DE LA VIDA SEXUAL

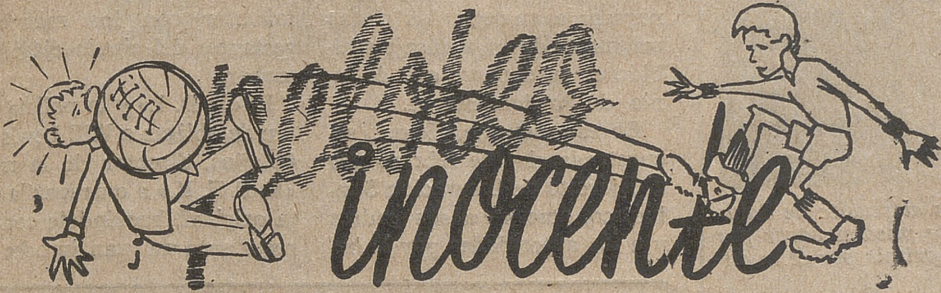
# Aquí, los deportes

**Donde mejor puede elegir un regalo distinguido**

RELOJERIA - JOYERIA



SAN MILLAN, 2 Y DUQUE DE ALBA, 1 - AVILA



El domingo se puso la palabra «Fin» para la afición futbolística abulense... por lo que al Avila se refiere. Fin de temporada.

Y se puso con la orla de un brillante triunfo. El rival del equipo encarnado era el Leganés y cayó en la Ciudad Deportiva por 4-0, ¡qué caída es!

El balance de este torneo, Copa «Ramón Triana», con el equipo leganense ha sido bueno; bueno para el Avila. En la primera vuelta, en campo ajeno, empató y ahora ganó.

El empate en campo ajeno es un resultado bueno. Como bueno es el ganar fuera o en el propio lar. En este torneo copero se superó al Leganés. El Avila fue certero igual antes que después.

El primer tiempo, con la tormenta, los atacantes locales no dieron en la diana; pero, eso sí, jugaron muy bien.

Alguien dijo, en el descanso: «Hoy los «cartilleros» tiene la pólvora mojada». «No es extraño. Con lo que llueve...», dijo el de al lado. Ya que caía lo suyo.

El que suscribe no era de la misma opinión. Porque, aunque llovía, yo-vía que, según se jugaba, había que marcar goles.

Y miren, en pleno chaparrón, nada más empezar el segundo tiempo... ¡Gool...! Y otro, y otro, y otro... Y más que pudieron ser.

Lluvia temporal y lluvia... de goles.

Un gran partido de todos los muchachos del Avila. Y superior del discutido Luis. Pero Luis no estuvo muy afortunado en la primera parte cara al gol; tuvo dos ocasiones inmejorables y...

Así que en el descanso, comentario al canto:

«Luis, cuando quiere, es mucho Luis. ¡Si marcara goles...!».

Y luego los marcó, para redondear una buena mañana. Con él fueron goleadores Pablo y Requena. Por cierto que Requena se apuntaba el primero desde que está en el equipo, aunque debió tener ya alguno más en su cuenta particular. Y se puso... tan contento.

Y por ese gol Requena recibió la enhorabuena.

Hubo un juez de línea, de los muchos que nos caen en suerte, que no hizo en toda la mañana más que levantar el banderín señalando fueras de juego. Y muchos... no eran.

Enfadado ese espectador que siempre se deja oír con sus observaciones en voz alta dijo una vez, dirigiéndose al linier:

«¡Línier, pita otro fuera de juego!».

Ya sabíamos lo que quería decir, pero alguien le enmendó:

«¡Lo que nos faltaba!... Pues sí, además de lo que silva el árbitro, silba también el linier... vamos a estar buenos».

Y los maliciosos... Comentarios al final del partido de que al terminar la temporada juegan mejor todos para buscar la ficha de la próxima.

Los que no lo son, piensan que muchos de los que están pueden seguir estando para formar en ese equipo de primera que esté siempre de los primeros en la Primera.

Y el partido acabó pasa-

do por agua. Era el encuentro del «adiós» a la Ciudad Deportiva. Hablando de ello, sentenció un aficionado: «El nuevo campo... está lejos».

No sabemos si se quería referir a que estaba lejos en el tiempo o en la distancia.

Si no tuviera un encuentro pendiente, con el Manchego, el Avila finalizaría la temporada, con el final de la Copa «Ramón Triana», el próximo domingo.

Jugará en Arganda con el líder, y ya Tercera División. Pues que juegue bien y que gane bien o empate bien.

J. GOAL.

## Tenis

### El Club Abula en busca de su primera victoria frente al C. San Pablo

La confrontación empezará a las 5 de la tarde. Sábado, día 22, en la Ciudad Deportiva

Los jugadores del Club «Abula», que estos días entrenan ilusionados por conseguir batir a los componentes del Club «San Pablo» por primera vez desde que

ambos clubs se han enfrentado. Tienen fundadas esperanzas en esta difícil empresa, pues de todos los aficionados abulenses es sabido que si los madrileños desplazan su mejor equipo, es decir: A. Gutiérrez, los hermanos Soler y Tivín, será muy difícil, pero no imposible el poderlos batir jugando en casa.

Los abulenses que están al completo a excepción de J. Pedro Anta y Soría; atraviesan algunos de ellos por una buena forma y podrán afrontar la serie de cinco partidos programados con amplias posibilidades de triunfo. Estos son los tenistas de Avila convocados: Z. San Román, P. Romero, Jesús Jiménez, J. María Tejeda, J. Sánchez, A. Sánchez, Francisco Rodríguez, y A. Mayoral.

#### TAXI NOCTURNO

(Exclusivamente para casos urgentes)

Teléfono 21 - 11 - 88

#### OBSEQUIE Vd.

a sus amigos y forasteros que visiten Avila, con el libro "Emoción de la Ciudad y Reportaje de los Obispos de Avila". De venta en librerías.

### SIEMPRE REGALOS INTERESANTES

Listas de boda - PorceLANas del Bidasoa



## Para pasar el rato

Así nos lo contaron...

El filósofo chino Tchu-hi gozaba de la protección de su soberano. Era hombre humilde y, a veces, reconocía: «No lo sé».

Un envidioso le dijo:

«El emperador le paga para que sepa».

«Efectivamente, así es. Porque si me pagara por lo que ignoro, no bastarían todos los tesoros del imperio».

#### Sonría...

A fines del pasado siglo un periodista preguntaba a un colega:

«¿Has visto la «Gazeta de Italia» de ayer?»

«Sí, la he abierto esta mañana temprano, y en ella he encontrado cosas que no he hallado en ningún otro diario».

«¿Qué? —pregunta el periodista—, que ha publicado un artículo que considera importante».

«Medio kilo de salchichón y tres anchoas».

### Jeroglífico

Por G. M. A.

5 e

T D

donde están los cuerpos

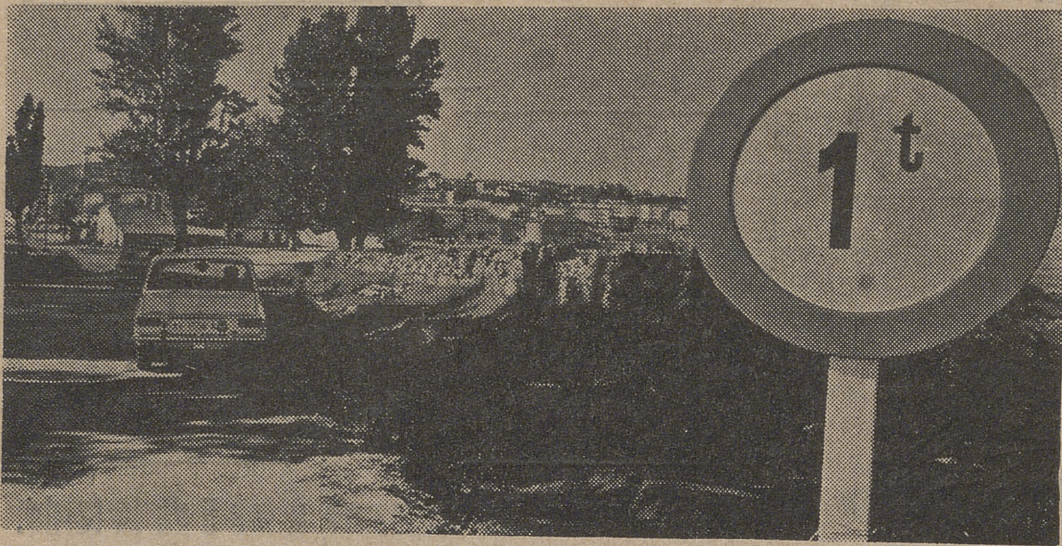
Si quieres llegar pronto (Solución mañana)

Soluc. del anterior «Cuatro pares de medias»

**Doroteo Jiménez Jiménez**

MEDICO-DENTISTA RAYOS X Reyes Católicos, 27 - 1.º Teléfono 21 12 08 AVILA.

## Limitación de peso en el puente romano de Sancti Spiritus



Han sido ya colocadas unas señales de limitación de peso en los accesos al puente de Sancti Spiritus. La limitación a una tonelada, equivale a decir que solamente pueden pasar por él motocicletas y turismos. Ya es algo, aunque hubiera sido preferible suprimir por él la circulación.—(Foto: LUMBRERAS).

## Campamentos y Albergues para hijos de Familias Numerosas

Se comunica a todas las familias asociadas que las plazas de Albergue «Peña Histórica», para niños y niñas comprendidos entre los 8 y 10 años ya están completamente cubiertas en el Primero y Segundo turnos del mismo. Sin embargo, si hubiera suficientes peticiones para completar un Tercer turno en la primera quincena de agosto, se estudiaría su posibilidad de realización a través de la Delegación de la Juventud, y colaboración de la Delegación de la Familia.

La cuota de Albergue es de 1.900 pesetas, y el turno de 15 días. Siempre se tendría en cuenta una reducción del 25 por 100.

También se recuerda que las plazas de Campamentos se irán cubriendo por orden de petición. La cuota es de 900 pesetas. Igualmente tienen una reducción del 50

por 100 sobre este precio dado. La Asociación de Familias Numerosas quiere así beneficiar a sus familias de cara a las vacaciones de verano.

Las peticiones han de cursarse por la Delegación Provincial de la Familia en la mayor brevedad de tiempo, y siempre antes del 30 del presente mes.

## Israel, opuesto a la ayuda norteamericana militar a los árabes

JERUSALEN, 20. (Efe-Upi). Israel se opondrá a que los Estados Unidos ayuden militarmente a los árabes y seguirá con el control de la ciudad en Sharm el Sheik, situada en el extremo meridional de la península del Sinaí, ha declarado hoy en una rueda de prensa el ministro israelí de Defensa, Shimon Peres.

Según él, «Israel hará cuanto esté en su mano para persuadir a los Estados Unidos de que no sigan el mismo camino de Rusia en cuanto a armar a los árabes, ya que ni Egipto ni Siria necesitan realmente más armamento».

Peres añadió que los árabes invertirán 30.000 millones de dólares en defensa durante la próxima década y que aumentarán sus efectivos militares en millón y medio de soldados.

## El señor Arias Navarro, en el «Forrestal»

(Viene de página 12)

señor Arias Navarro fue obsequiado con una artística caja de nogal con incrustaciones de bronce que representan al «USS Forrestal», que había sido confeccionada por la tripulación del portaaviones y ofrecida por el comandante del buque al Presidente en recuerdo de su visita al barco.

Por último, y con los mismos honores que a su llegada, el señor Arias Navarro y su séquito abandonaron el buque a bordo de dos helicópteros que les condujeron hacia Palma de Mallorca, desde donde el Presidente emprendió viaje de regreso a Madrid.

## Un directivo de una emisora de radio de los Angeles encarcelado por no entregar una cinta original de Patricia Hearts

LOS ANGELES, 20. (Efe-Reuters).—El directivo de una emisora de radio de Los Angeles, fue encarcelado ayer por negarse a entregar las cintas originales de un mensaje recibido en su emisora el 7 de junio, de Patricia Hearst.

En ese mensaje, Hearst, secuestrada el 4 de febrero por el Ejército de Liberación Simbiótico, atacaba a sus padres y a las autoridades por la ba-

talla del 1 de mayo en la que fueron muertos algunos miembros del Ejército Simbiótico.

Decía que proyectaba permanecer con los miembros restantes del citado ejército y luchar.

El «F. B. I.» y la policía tratan de obligar a Will Lewis, de 42 años, director de la radio «K. P. F. K.» a entregar la cinta original, haciéndole comparecer ante un gran jurado.

## ZOO ZIRKUS

de ALEMANIA en gira por ESPAÑA

ATENCION, AVILA Y PROVINCIA

3 UNICOS DIAS

Sábado 22 junio

¡¡SENSACIONAL DEBUT!!

5 y 7,30 tarde — 10,45 noche

Instalado en los jardines de San Antonio

20 ATRACCIONES INTERNACIONALES SELECCIONADAS DE LOS MEJORES CIRCOS DEL MUNDO



TRAPECIOS VOLANTES - ICARIOS - SALTADORES DE BALANZA - CHANINI, continuador de Ramper - BARRISTAS MONROE - TROUPE ARABE y otras muchas atracciones internacionales en gira de Alemania a España

## FAMILIA DURAN

famosos payasos españoles por primera vez en AVILA, ídolos de la TV americana SABADO, 22 - DOMINGO, 23 - LUNES, 24 5 y 7,30 tarde y 10,45 noche.

Taquillas de 11 a 2 tarde y 3,30 en adelante

Camisería **TEODORO**

Géneros de punto **EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES — PRECIOS —**

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

**MARY-PAZ**

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14. Teléfono 21 23 34.

(Pasaje Caja de Ahorros)

y Comuneros de Castilla, 10.

AVILA

**Fernández Junior**

Boutique joven para gente joven

\*\*\*\*\*

Duque de Alba, 15

Teléf. 212188

AVILA